

欽定剿平粵匪方略

欽定勦平粵匪方略卷三百十六 壬戌年

七月二十八日己酉曾國藩奏言浙江提督鮑超

督率各營克復甯郡臣已先行附陳梗概聲明  
續報戰狀旋據鮑超文稱僞輔王楊逆堅伏城  
中糾逆黨四大股繞城結壘一曰僞保王踞城  
東之夏家渡孫家埠一曰僞天將踞城南之綠  
錦鋪畢衝鋪一曰僞八王踞城北之圖山廟埠

淇村嶺楊逆自與僞桂王合股由城西之敬亭  
山連營至望城岡一帶以圖力拒我軍五月十  
五日嚮明鮑超先令婁雲慶等潛出牌林岡陳  
得勝等潛出安宜口伏於望城岡後以韋志俊  
所部爲遊兵仍令宋國永周有勝王衍慶數隊  
直取中堅以誘賊賊果輕我兵寡壓岡而下甫  
及交鋒鮑超復令黃慶等十營張兩翼抄來羣

賊勢阻將圖卻走瞥見城南城北之賊悉衆來  
援回輾轉鬪不意婁雲慶陳得勝等兩支伏軍  
突從山谷中騰蹕而前衝賊數段韋志俊等營  
截斷賊後宋國永等揮軍乘之擒獲近五百人  
殲斃踰八千人遂破望城岡並將抱龍岡等十  
數村落逆壘悉平東南北三路賊衆亦卽棄巢  
紛竄退聚河西及河東北該逆旣受大創負固

自完鮑超四次挑戰匿不出巢遂於六月初八日統率馬步各軍偪壘下寨賊不能堪由北城出萬餘衆迎拒我軍一擊敗之初十日賊復由南城由二萬餘衆悉力撲犯我軍再擊又敗之十四日僞循王魏超城僞干王洪茫玕等於南門胡靈山鰲魚山一帶列隊冀襲我後僞襄王劉官方等於北門廟埠圖山一帶列隊希圖夾

攻西門亦別出大股倚壘爲陣鮑超見賊已渡  
河遂飭婁雲慶等向北門進張應超等向西門  
進以韋志俊趨南門之左張遇春趨南門之右  
我軍各路並進搏戰踰時未遽得手宋國永黃  
慶躍入陣中先將中路之賊擊敗馬勝奎等將  
石橋二壘踏毀賊衆紛潰將過浮橋我軍焚橋  
截住幾無脫者南門旣已獲勝僞襄王一股瞭

見南路火發遂棄廟埠圍山而遁適張應超等亦於西門告捷三路整軍來會集於小東門外十五日楊輔青復出大東門爲背城借一之舉鮑超率各軍驟進該逆一戰卽北狂奔六十里已近洪林橋矣楊逆忽率馬賊二千餘人回陣返撲馬勝奎緊躡賊後中槍而殞將士亦多捐折鮑超令諸營徐列圓陣將該逆人馬環加剿

洗楊逆單騎脫去城賊見楊逆一敗不返蒼黃  
失措我軍已自洪林橋收隊歸來直入東門立  
將府城克復前後斃賊幾及二萬人生擒會目  
三百餘名查甯郡一拔則江浙之門戶已開金  
陵之機勢漸緊由是略取東壩會勦下游可無  
兵單之慮浙江提督鮑超冒暑苦戰屢復名城  
厥功甚偉惟係專闢大員應如何



加恩之處恭候

聖裁至此次尤爲出力人員暨陣亡將弁相應分別  
開列懇乞

恩施其餘在事出力員弁勇容臣查明專案奏獎

曾國藩又奏言江蘇藩司曾國荃督軍東下直  
偏金陵五月十二二十三等日賊匪乘我營寨未  
成糾衆二萬猛撲傷營勇十數人我軍分左右

兩翼抄出斬獲二百有奇賊乃紛潰劉永祥追  
躡騎馬賊會中槍殞命二十二日探報秣陵關  
之賊擾及六郎橋一帶大掠民糧曾國荃潛遣  
周日昇等各率騎隊出賊不意邀截於朱門外  
賊黨棄糧思遁楊鉀南又自右馳繞其後縛賊  
數百悉斬於陣盡奪米穀以給村民自賊之數  
爲我敗也闔城惶懼飛書招援有僞王宗李會

糾集悍黨來自蘇州於六月初六初十等日兩次窺營火器對轟互有損傷張勝祿爲槍子洞穿左足曾國荃旣惜傷一健將而賊計甚狡料數日內必有戰事豫飭各營密爲戒備果於十六日城賊援賊出四五萬人分撲各路營盤中路悍賊猛撲雨花臺一帶長濠我軍堅守營牆憑濠穩擊傷斃極多賊裂旗裹尸昇之而行曾

不稍卻其犯公字敏字兩營者已焚哨棚而進  
其犯副後南後兩營者亦將踰卡橋而登劉連  
捷等見有黃衣騎賊指揮柝陣猛鷺無匹潛燃  
巨礮一發而殪卽乘羣賊靡亂派隊出卡併力  
掩擊立解重圍維時西南一路賊勢方張鄆蘭  
亭力戰死之崔文田等拔卡而出馳斬二賊目  
遂與劉連捷所派之隊合軍追勦計殲賊近二

千人擒賊踰二十名訊據供稱是日之賊實斃  
僞官數十僞封王亦在其中由是賊膽愈寒軍  
心愈奮會國荃正在冒雨修營徐圖進取乃甯  
國克復後餘匪竄併金陵嘯聚於雄黃鎮者衆  
約二萬二十四日夜開勾合城賊謀襲我營或  
以大隊分伏濠邊或以另股抄出營後天甫向  
曙一齊揚隊直撲易良虎等令各勇穴牆施礮

使不得近伺賊稍懈突出擊之倉猝交鋒返奔  
弗及半就誅戮東路圍攻副後南後長勝等營  
之賊亦經劉連捷等引軍擊走俘馘無算查洪  
逆以官兵爲數無多常挑悍賊前來撲營我軍  
苦戰堅守時歷兩月布置漸固卽可徐謀攻取  
提督銜總兵張勝祿謀勇兼備轉戰湘鄂江皖  
以達江蘇五省數千里之遙屢建殊勳乃因槍

護營壘猝中槍子猶復負創強起力籌攻守不  
數日因傷殞命實堪憫惻合無仰懇

天恩准將提督銜總兵張勝祿照提督陣亡例議卹  
並從祀湖南長沙府湘鄉縣各該處昭忠祠遊  
擊劉永祥擬保遊擊都司鄔蘭亭應請均照遊  
擊陣亡例議卹

曾國藩又奏言攻克甯郡後派兵追剿敗匪隨

收復甯國縣城現在進攻建平尙未得手並有  
僞保王童容海驍勇善戰本係石達開死黨上  
年由汀州入浙隸李秀城隊下此次來援甯郡  
屯衆數萬於孫家埠與官軍未開一仗遣人乞  
降稱與羣賊有隙願取郡城縛輔逆以獻鮑超  
與之期約許以自新乃撫事未成甯郡已克童  
容海徑往廣德於二十日襲取州城又稟明鮑



超申言率衆六萬就撫由鮑超專差請示前來  
臣檢查本年正月閒上海搜獲僞文童容海擅  
殺各會十餘人賊中猜忌是其自拔來歸情尙  
可信惟人數太多後患孔長已令鮑超酌留二  
千人餘則全行遣散未知該會童容海果否就  
我範圍如其撫事有成則賊黨去一大支皖南  
可以肅清於大局不無裨益

同日楊岳斌奏言臣到皖後暫駐烏江地方六月十三日至江甯與侍郎彭玉麟詳察地勢查江甯一城周圍百餘里除大江西阻水師扼截外東南北三面俯臨郊坳有八九十里之地現僅會國荃一軍駐紮雨花臺力圖圍攻而秣陵關迤東該逆路路得通糧食軍火均可往來搬運刻下援賊踵至無由截堵熟籌目前大局甯

國府城旣經克復提臣鮑超一軍似可由廣德  
攻取湖州進規蘇常以分賊勢尤須添調大隊  
陸師合長圍以攻堅城取遊騎以擊援賊使該  
逆有坐困之虞方可徐圖規復查安徽撫臣李  
續宜威望素著若提兵渡江則圍勦機宜更有  
把握相應請

旨飭下李續宜帶兵速赴金陵會同攻勦均奏入

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩曰本日據楊岳  
斌奏熟籌金陵形勢擬請添調李續宜一軍助攻  
金陵鮑超一軍可由廣德以攻湖州進規蘇常等  
語鮑超既克甯國自宜乘此聲威攻取東壩溧水  
高淳句容等處使蘇常之賊與金陵隔絕便可斷  
其接濟迅下堅城然後以全師赴湖州等處蘇常  
之賊豈能自保昨調石清吉十營到金陵助勦方

慮慮郡空虛李續宜之兵不敷分布該署撫坐鎮  
皖疆未可動移楊岳斌所奏應毋庸議石清吉十  
營與鮑超所部如可陸續到營金陵兵力已不爲  
單如進勦蘇常一帶應否分派水路各軍分赴太  
湖湖州著曾國藩酌量調度多隆阿等軍毋須入  
陝此項勁旅亟須置之有用之地應調往何處防  
緝曾國藩迅速調派一面奏聞僞保王童容海襲

取廣德州稟明趙鮑率衆六萬就撫該大臣以人數過多後患孔長已令鮑趙酌留二千人餘則全行遣散所辦甚屬妥協著飭鮑趙趕緊辦理惟該降衆六萬僅留二千人恐餘黨不能盡散若復聚而爲匪又成巨股不可不防如童容海真心歸順不妨酌量多留將降衆分隸各營藉資鈴束童容海或令隨攻金陵或令助攻湖州均著酌度辦理

集賢堂  
十一  
楊岳斌應歸該大臣節制以後遇有陳奏事件仍  
稟商該大臣酌覈具奏如遇有水師緊要軍情不  
及稟商者會同彭玉麟馳奏其餘仍應由曾國藩  
出奏以一事權此次未經寄諭楊岳斌著該大臣  
傳諭遵照可也

上諭內閣曰偽輔王楊逆竄踞甯國經官軍進剿屢  
獲勝仗當將府城克復浙江提督鮑超親督諸軍

冒暑苦戰屢復名城茲復攻克甯國洵屬戰功卓  
著忠勇堪嘉加恩著賞給雲騎尉世職以示優獎  
其尤爲出力之總兵婁雲慶宋國永黃慶均著交  
軍機處記名遇有提督缺出請旨簡放馮標副都  
統明興均著交部從優議敘總兵熊鐵生譚勝達  
王衍慶劉順隆唐仁廉陳得勝均著賞加提督銜  
知府伍華瀚著交軍機處記名遇有道員缺出請



旨簡放副將周有勝劉玉堂李文益均著交軍機處記名遇有總兵缺出請旨簡放吳騰芳易昌煥段大有劉天勝均著賞加總兵銜參將韋志俊著以副將儘先補用並賞加總兵銜儘先參將四川順慶營遊擊張應超著以副將仍留四川遇缺儘先補用湖南鎮筸右營遊擊楊鎮魁著以副將仍留湖南遇缺儘先補用遊擊孫開華著以副將遇

缺儘先補用吳雲集都司章以琳均著以參將遇  
缺儘先補用黃梅清著以遊擊留於安徽遇缺儘  
先補用涂祖昌著以遊擊遇缺儘先補用並賞換  
花翎薛金榜著以遊擊儘先補用並賞加參將銜  
千總蕭治享著以都司儘先補用並賞加遊擊銜  
四川卽補副將陳永康著遇有副將缺出先行補  
用力戰陣亡之千總楚訓武把總馮朝富楊吉勝

副將馬勝奎遊擊銜都司曹嶸都司黃新林守備楊樹森把總梁加喜劉伯洪外委宋大有李來獻徐士泰均著交部照原保官階從優議卹其餘在事出力員弁兵勇著曾國藩查明請獎

上又諭內閣曰江蘇布政使曾國荃督軍在雨花臺秣陵關等處屢次獲勝偽王宗李曾糾黨自蘇州來援火器對轟互有損傷總兵張勝祿中洋槍子

洞穿左足六月十六日城賊援賊四五萬人分撲  
各營我軍憑濠穩擊斃賊極多力解重圍二十四  
日夜甯國餘匪復勾合城賊襲營易良虎等令各  
勇穴牆施礮伺賊稍懈山擊之該逆返奔不及半  
就誅戮東路之賊亦經劉連捷等俘馘無算辦理  
甚爲出力著曾國藩飭令曾國荃等乘勝督軍進  
攻迅克堅城盡殲醜類提督銜記名總兵張勝祿

謀勇兼優轉戰湘鄂江皖以達江蘇殊勳屢建粹  
爾因傷殞命殊堪憫惻著加恩照提督陣亡例賜  
卹並從祀湖南長沙府湘鄉縣各該處昭忠祠遊  
擊劉永祥擬保遊擊都司鄢蘭亭均著照遊擊陣  
亡例議卹

同日慶端奏言松陽踞賊爲喇天豫彭宏財等  
率賊二萬餘人其回踞舊市者爲僞主將譚體

沅等率賊四萬餘人踞葉川者爲衆天福張泳  
受等率賊二萬餘人該逆聯營百餘座久踞松  
陽計圖乘隙窺閩且恐旁擾龍遂竄越江山牽  
掣楚軍後路是松陽一邑實於大局有關六月  
初五日總兵林文察與副將會元福會派勇隊  
出哨該逆周守柵門施放槍礮我軍不能進徧  
星夜探知賊衆五六百人在上方焚掠林文察

派隊截擊斃賊多名初六至十八等日林文察等分隊迎擊均有斬獲十九日林文察等親率兵勇分攻舊市葉川各壘舊市之賊迎拒我軍開礮力戰斃賊數百人餘匪奔竄葉川之賊出壘接仗曾元福揮軍進剿斃賊六七百名至晚收隊林文察又於是夜襲攻賊營賊不能支向宣平湯溪而逃傳令各軍追殺該逆慌亂自相

踐踏兵勇民團分路而進統計斃賊一千餘名  
生擒二百十七名於二十日將松陽縣治克復  
救出難民三千餘人從此楚軍後路無虞閩省  
邊圉愈固臣仍令各軍乘勝進攻節節掃蕩總  
兵林文察調度有方所向克捷可否

賞加提督銜以示鼓勵其餘出力文武員弁兵勇紳  
團容俟查明另懇



恩施奏八

上諭內閣曰浙江松陽縣城被賊盤踞慶端飭令林文察等統帶兵勇民團會同進取屢有斬擒賊向宣平湯溪逃竄我軍分路直抵松陽該逆自相踐踏統計斃賊千餘名生擒二百餘名立將縣城克復其宣平縣城昨據慶端奏報於六月二十二日克復總兵林文察著賞加提督銜以示鼓勵其餘

出力文武員弁兵勇紳團著卽查明請獎

二十九日

庚戌

左宗棠奏言六月十一十二等日

先後列隊龍游對岸兼察地勢城賊鼠伏不動十五日遂安謀報有大股賊由嚴州淳安而來前隊至遂安東亭四都地方沿途賊館聯絡數十里臣以逆首李侍賢最稱狡悍此次賊多且疾必此逆親來無疑當飭防守遂安之卽選道

王文瑞率所部老湘營嚴守城壘密飭臬司劉  
典率馬步九營倍道馳援一面飛飭知府魏喻  
義率桂勇二千由常山取道華埠扼紮昏口防  
其上竄又飭江西道員屈蟠等由西安常山出  
華埠截之蓋以李逆詭計始終以就糧江皖斷  
吾餉道爲主雖屢經痛創奸謀未嘗息也十八  
日李逆率悍賊數萬攻撲遂安縣城王文瑞飭

各營穩守待賊撲近令楊德泰等驟放大礮轟斃騎馬賊目十餘名賊勢轉而南趨適赴援之左營三哨先由僻道馳至賊駭而奔王文瑞開壁迎之與援軍合隊由西門出擊斃賊不計其數東路之賊見我軍由西路出擊渡河來撲東門復經康榮詔等擊退共斃悍賊一千餘名少頃援師大隊畢至各收隊而還二十日劉典督

各營由遂安南路進剿行至三多麥田地方李  
逆出悍賊千餘接戰餘賊盡伏於對岸山內圖  
俟我軍過河卽分路來抄劉典飭黃有功等督  
隊分路迎剿斃賊數十名後路之賊遽擁而至  
哨長郭文彬力戰死之官軍勢漸不支李良平  
楊鼎勳楊和貴率所部橫截而出立斃長髮悍  
賊數十名賊始敗遁官軍躡蹤緊追沿途斃賊

二百餘名李侍賢自兩次擊敗後遂於二十二  
日夜閒由壽昌回竄金華劉典派馬隊追勦僅  
斬其拒後悍賊三十餘名搜獲賊中僞文言金  
陵急須援救然必先將衢州官軍擊退始可前  
往現探該逆回竄金華修濬城濠盡調各路悍  
賊歸併金華湯溪蘭谿龍游武義等處拚命抗  
拒臣拜摺後卽進攻龍游蘭谿湯溪規復金華

仍飭王文瑞嚴守遂安魏喻義駐昏口以防旁  
竄至諸將士奮勉用命備極勞瘁可否由臣擇  
其尤爲出力者彙案保奏奏入

上諭內閣曰逆首李侍賢率悍賊數萬分撲遂安縣  
城經卽選道王文瑞斃賊目十餘名賊勢卻退適  
援軍馳至王文瑞開門與援軍合隊縱擊斃賊不  
計其數東路之賊亦經我軍擊退其對岸山內伏

賊復經臬司劉典等擊斃甚多餘賊遂由壽昌竄  
回金華著左宗棠督飭將士乘此聲威分路進攻  
規復金華毋令逆匪久踞所有尤爲出力員弁著  
准其彙案保奏

左宗棠又奏言據已革布政使林福祥親供該  
革員白咸豐十一年五月帶勇入浙八月十九  
日奉前撫臣檄進省接藩司印二十七日奉檄



赴諸暨九月二十三日賊圍省城二十八日該  
革員還救紮營江口次日帶中營親兵入城十  
月初二日賊衆大至合圍益密江口營盤業已  
隔絕城中乏食十一月二十八日杭州城陷先  
十日前撫臣密札該革員及麟趾以杭城糧盡  
援絕事無可爲應卽設法出城收集潰散會合  
援師迅圖恢復並會同杭州將軍瑞昌以帛書

奏件交該革員與麟趾奏呈

御覽杭城破時該革員及織造恆起已革總兵米興朝同入滿營十二月初一日滿城又陷該革員同米興朝恆起等由錢塘門繞出武林門至海塘五堡地方聞知江口營盤又已潰散初九日由五堡小路繞道而行十六日抵餘杭德清交界處所輾轉至同治元年五月二十七日來臣

衢州行營懇奏請從重治罪據已革總兵米興朝呈遞親供該革員於十一年七月內准前撫臣咨調防守義烏八月浦江失守義烏亦失前撫臣咨調回省養傷十月初二日杭城望江候潮鳳山各門外營盤均被踏毀內外隔絕該革員裹傷登陴二十八日賊由鳳山候潮等門上城飢軍不能抵禦杭城遂陷該革員與林福祥

同入滿營十二月初一日滿城又陷由錢塘門繞至武林門復至桐鄉縣屬之屠田鎮由周莊繞至毛灘洛港適遇江蘇副將李恆松遊擊李思彪礮船卽在水營調治同治元年正月二十八日行抵上海五月二十六日到浙懇奏請從重治罪各等語查林福祥以本任藩司募勇赴浙賊未圍杭之前未能扼賊奔衝旣圍杭之後

未能背城一戰徒藉前撫臣十一月十八日設  
法出城收輯潰卒一札豫爲逃免之計後十日  
杭城陷巡撫王有齡死之林福祥避入滿營十  
二月初一日滿城陷將軍瑞昌副都統傑純死  
之林福祥先至曾秉忠營繼至江南上海時踰  
四月而後行抵衢州幾忘身爲浙江方面大員  
幾忘當官有死事之義主兵有失律之誅竟忍

恥偷生希求苟免至此已革總兵米興朝山千  
總出師播至提督十年二月救援省城不力被  
參革職後復奉

旨暫署浙江提督

天恩高厚何以復加乃旋以廣德失守撤任復以乍浦  
被陷發往軍臺留營效力迨前撫臣咨調回省  
城陷後逃入滿營滿城陷後復又逃至上海該

革員身獲重咎不思奮勉圖功杭城滿城陷後  
尙復忍恥偷生且咸豐十年二月浙江省城之  
失米興朝擁兵不前至今浙人談之猶有餘恨  
此次省城之失該革員復希圖苟免覈其情罪  
實無可原相應請

旨將已革浙江布政使林福祥已革總兵米興朝立  
正典刑以肅法紀至前織造恆起本非守土之

官亦無領兵之責罪宜末減應請

旨發往軍臺效力贖罪以昭平允奏入

上諭內閣曰已革浙江布政使林福祥於到任後紮營江口迨檄調入城省垣被陷林福祥避入滿營嗣滿洲營又陷該藩司逃至江南提督曾秉忠營盤旋即逃赴上海已革提督米興朝杭城失陷後亦復繞由桐鄉等處逃至副將李恆松等營內本



年正月間逃至上海所供逃避情形歷歷如繪林  
福祥米與朝以文武大員疊受

文宗顯皇帝厚恩不數年間擢任提督布政使該革員  
等苟天良未泯自應於杭城失陷時卽行憤烈捐  
軀乃巡撫王有齡將軍瑞昌等先後殉節而該革  
員等目覩情形恬不知恥仍復輾轉逃匿忍辱偷  
生希求苟免若不從嚴懲辦何以肅軍律而正人

心林福祥米興朝卽著在衢州軍營正法免致久稽顯戮已革杭州織造恆起雖非守土之員而隨同避匿罪實難辭左宗棠所請發往軍臺效力尙覺寬縱恆起著改爲發往新疆充當苦差用示衡情執法辟以止辟之意

欽定剿平粵匪方略卷三百十七 壬戌年

八月初一日

辛亥

慶端左宗棠奏言浙江全省徧

地賊氛臣等所部各軍分顧衢處溫三郡台州

一路無兵可分不得不借資民力在籍道員蘇

鏡蓉瞻識俱優爲紳民所信服臣慶端檄飭該

員集團殺賊蘇鏡蓉奉檄後傳示紳民互相策

勵由是衆心益奮集團至十餘萬人或冒鎬衝

鋒或毀家紓難將台州臨海仙居天台黃巖甯  
海太平各城一律克復查台州民團不煩一兵  
一餉連克郡縣六城實屬異常出力忠義可風  
從此衆志成城不但鄰郡士民聞風興起共懷  
敵愾之心卽金華紹興賊勢亦孤可圖規復有  
裨浙省大局者實非淺鮮該郡滿目瘡痍情殊  
堪憫各屬錢糧自應先請蠲免合無仰懇

天恩俯准將台州府屬之臨海仙居天台黃巖甯海  
太平六縣應徵同治元二兩年錢糧均予蠲免  
以恤民隱而勵人心奏入

上諭內閣曰浙江台州郡縣各城經紳民集團殺賊  
次第收復該處被賊蹂躪瘡痍未復若將應徵錢  
糧照常徵收民力實有未逮所有台州府屬之臨  
海仙居天台黃巖甯海太平六縣應徵同治元二

兩年錢糧均著全行蠲免

慶端又奏言據天台縣知縣王興杞等馳稟天台縣城於咸豐十一年十月閒被陷後四鄉團練於十一月初四日馳赴迎剿斃長髮賊七八千名餘匪潰散我軍分投追殺復斃賊千餘名初五日僞景天義秦逆等率大股賊衆與新昌之賊兩路夾攻民團衆寡不敵陣亡一千餘人

各鄉齊心殺賊連戰五晝夜殺賊無數本年正月  
月初八日鄉團會集十餘萬分隊繞至東門焚  
燒賊營接仗五時之久斬賊頗多我軍攻入城  
內奮力巷戰適天台汛把總宋慶彪帶兵繼至  
賊衆披靡縣城卽於是日克復賊首李余二逆  
均爲民團殲斃生擒賊匪一百三十四名其逃  
出餘匪復經鄉團截殺三百餘名又甯海縣城

於上年十月閒失陷奈革參將蘇方拱與教諭

高錫蕃等激勵鄉團四月十五日會同道員蘇

鏡蓉等所派團勇分路進攻賊衆出城拒敵我

軍奮力攻擊斃賊無算賊各驚竄當將縣城攻

克至新昌踞匪本年三月閒經天台民團約會

新昌紳團圍攻該逆三四萬衆出城迎敵我軍

鏖戰兩晝夜斃賊甚多賊敗入城旋於四月十



八日出竄黃宅鎮焚掠而甯波台州兩郡潰匪  
復竄入新昌城內二十五日王興杞等帶團勇  
進攻轟破東門而入克復縣城復整隊馳赴黃  
宅鎮攻擊斃賊百餘名生擒十三名餘匪向嵎  
縣奔逃查天台民團不分畛域起義殺賊連克  
數城實屬奮勇可嘉所有出力各紳團及陣亡  
團丁容俟查明分別彙案奏請獎卹

慶端又奏冒臣於溫州肅清青田克復後卽飭  
總兵秦如虎叅革道員張啟煊等出紮青田景  
甯聯絡進攻屢催總兵林文察等合攻松陽調  
派已革道員廖士彥率隊扼紮衢州之西安嶺  
龍鼻頭一帶復令遊擊白瑛等軍由雲和進剿  
旋因敗逆回竄秦如虎督軍馳赴瑞安張啟煊  
親率臺泉各勇號召民團連日痛勦將此股逆

匪悉數殲除據秦如虎窠報折回溫郡卽日整  
軍前進臣已飛催迅速拔隊白瑛一軍由雲和  
之七赤進紮遇賊接仗獲勝六月初十日復至  
石塘分兩路夾攻賊匪直奔雙港白瑛追至將  
賊壘踏平斃賊數百名撫臣左宗棠親率將士  
將衢州東平賊壘一律蕩平飭令總兵劉培元  
等合剿衢南石室街股匪劉培元派所部三營

會合廖士彥等行抵石室街河邊用礮轟斃數  
賊一面分投過河逆勢不支傾巢而遁悉由龍  
游逃竄現在衢州境內肅清龍鼻頭各路均可  
無慮臣飭廖士彥移紮遂昌總兵周萬遠進紮  
上台爲林文察等後援以期速拔處屬各城合  
規金紹兩郡惟探報龍游金蘭大股之賊均趨  
遂安左宗棠已選派勁旅馳往堵剿臣仍隨時

酌覈情形會商布置奏八

上命議政王軍機大臣傳諭慶端耆齡曰現在新昌  
既克自可進攻紹興侍逆李侍賢經左宗棠擊敗  
後以金華爲巢穴該撫既從龍游進剿賊勢必併  
力抗拒正可乘此空虛之時迅克紹郡以爲進圖  
杭城地步處郡尙未克復並著剋期進攻毋稍遲  
緩慶端係革職暫留本任之員自到浦城後僅據

克復溫處各屬城池數處其餘均係民團之力並無奇功足錄昨復授以杭州將軍耆齡到閩節節遷延本有革職留任處分昨復畀以總督重任此係朝廷格外殊恩冀其感愧思奮該將軍等務當益加勉勵用副期望毋謂寬典可屢邀也

上諭內閣曰天台等處民團協同官軍殺賊連克數城實屬義勇可嘉所有出力紳團並陣亡勇丁著

左宗棠分別彙案奏請獎卹

慶端又奏言查上年逆匪疊陷浙江台州甯波兩郡及所屬各縣該管武職各員均有應得之咎署樂清協副將薩爾善護甯海營參將蘇方拱護台州協中營都司林發榮護磐石營都司陳詔虞提標中營參將博忠均應請

旨先行革職現在台州甯郡縣業經官軍民團攻克據

報該員等隨同克復俟查明是否屬實再行覈  
辦護太平營參將藍新浩藉詞請兵出境應請  
旨革職拏問如有聞警先逃情事再行按律懲辦此  
外查無下落及未報任事各員容俟確查分別  
辦理奏入

上從之

同日鄭元善奏言臣自許州回省正在派兵布



置接奉

諭旨以南陽賊勢甚張令臣移兵葉裕親督勦辦查  
勝保所奏係七月十四日以前情形迨臣由汝  
至許與之會商並接南陽解圍稟報知賊勢已  
鬆當經勝保飛飭各軍繞前迎勦臣亦檄令參  
將盧得勝等會同南陽鎮總兵圖塔納督飭在  
防兵勇與道員金國琛一軍偵賊所向盡力追

擊誘匪一竄鎮平一竄距城五十里之安皋地  
方我軍前遏後追賊勢已蹙惟勝保旣奉

命督辦陝西軍務自須迅速西行該處雖有副將王

佐臣及臣派參將盧得勝等軍而事無統屬恐

不免推諉遷延署臬司洪貞謙向在勝保軍營

帶兵前敵臣前奏飭派該司馳赴宛郡督率調

遣現擬卽日出省南陽兵力旣厚統率得人臣

自無須親赴葉裕駐紮奏入

上命議政王軍機大臣傳諭鄭元善曰南陽敗匪勢已窮蹙該撫派署臬司洪貞謙馳赴宛郡卽著飭令剋日出省嚴督各軍實力勦洗務將此股窮寇悉數殲除毋留餘孽儻敢遲延不進縱匪他竄卽將洪貞謙嚴叅治罪不准稍有回護

初二日

壬子

曾國藩奏言曾國荃金陵一軍自六

月十六二十五日兩次大戰後我軍因疾病過多未能設法攻城浙賊僞侍王李侍賢大股本欲與僞忠王同援金陵因恐官軍直徧杭省故以全力駐守金華龍游以拒我師左宗棠定於七月十二日拔營進紮茶圩泉江兩處劉培元進紮歸塘地方規復龍游蔣益澧一軍定於七月初九日自長沙啟行赴浙鮑超一軍因童容

海投誠之事人數太多尙未辦妥難遽拔營前進臣本應移紮甯國與金陵蘇杭徽州聯絡一切並就近料理各賊目投誠事件無如李續宜現丁母憂卽須請假離營臣當兼顧皖北六安一帶不能移紮皖南相隔太遠調度不靈深用焦慮

曾國藩又奏言安徽撫臣李續宜現丁母憂例

應奔喪回籍守制前經代奏開缺計此摺尙未  
到京茲准該撫咨稱現奉

諭旨授爲

欽差大臣念

國恩之彌重慟大故之遽摻憂傷惶悚罔知所措  
仍咨臣代陳下悃叩謝

天恩請

旨另賜簡放等因查李續宜樸忠敦厚威望素著仰蒙

聖主知人善任畀以全皖軍事

飭令接受

欽差大臣關防惟該撫聞訃丁憂以爲不受事則上  
負

君恩遽受事則內虧子職其憂惶失措自是發於至

情之不容已前此胡林翼在湖北巡撫任內勝  
保在

欽差大臣任內先後丁憂均奉

諭旨賞假回籍治喪此次李續宜事同一律應仍籲懇  
天恩賞假回籍俾得少伸哀慕之忱奏八

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩曰前據曾國藩  
奏到李續宜現丁母憂當經降旨將李續宜改爲



署理安徽巡撫毋庸賞假回籍茲據曾國藩奏稱  
李續宜仍懇恩賞假回籍俾少伸哀慕等語自係  
尙未接奉前旨朝廷以李續宜忠勇素著倚畀正  
殷且皖省軍務乏人接替勢不得不破格奪情實  
出萬不得已曾國藩所奏李續宜接到欽差關防  
益覺旁皇罔措允屬至性悱惻該督爲懇賞假回  
籍亦係發於至情惟是李續宜當皖省防勦萬緊

之際勢難暫令離營較之前胡林翼勝保丁憂時  
軍務尤爲緊要現在江南北大軍進攻金陵皖省  
官軍相爲犄角卽如曾國藩所奏目下軍情該督  
卽應移紮甯國與金陵蘇杭徽州皆可聯絡又可  
就近料理各賊目投誠事件極爲洞中窺要若許  
李續宜回籍則曾國藩當兼顧皖北六安一帶不  
能移紮皖南豈不機宜坐失逆賊橫踞金陵俶擾

東南已閱十載東征將士血戰之力方能得此時  
會又幸浙東郡縣義旗競舉甯國堅城克拔東南  
局勢大可轉旋金陵逆渠徙避蘇城其奪魄情形  
滅亡正當立待朝廷深倚楚軍不啻推心置腹以  
望成功李續宜以國憤家仇鬪塞胸臆久思待時  
乘勢以洩普天之忿况國家倚畀方隆卽曾國藩  
亦臂指相須允宜移孝作忠亟圖滅賊李續宜著

仍遵前旨毋庸賞假回籍一俟軍務大定仍准請  
假回籍補行守制以遂孝思曾國藩無須兼顧皖  
北卽著移紮甯國聯絡一切以圖進取

同日多隆阿奏言臣於七月初十日行抵樊鎮  
適髮捻回竄南陽圍攻郡城安襄鄖荆道金國  
琛先期統帶六營會合道員梁作楫五營由新  
野相機進剿臣料此股竊寇探知重兵在後斷

不敢久圍南陽惟恐鋌險西趨是以飛飭總兵  
雷正綰一軍由光化荆子關一路前赴商南要  
隘以副都統穆圖善馬步各營繼之一面派撥  
五營馬隊前赴新野會同金國琛等軍勦辦該  
逆聞知大兵繼進果於十六日向西北竄去金  
國琛等軍跟蹤追殺當飭馬隊五營改由光化  
一路開道急趨迎頭截勦並飛咨鄭元善趕撥

重兵防其北竄臣卽督率後隊迅速入秦奏入  
上命議政王軍機大臣傳諭官文多隆阿鄭元善毛  
昶熙曰關中軍務改派勝保赴陝督辦其多隆阿  
之軍節經諭令將南陽西竄之匪勦辦肅清仍候  
曾國藩酌量檄調雷正綰一軍曾諭官文飛飭繞  
截賊前杜其入陝之路昨據鄭元善奏南陽敗匪  
分竄鎮平及安皋等處勢已窮蹙經該撫派令署

臬司洪貞謙赴宛料率副將王佐臣等軍乘勢剿洗茲據多隆阿奏金國琛等軍跟蹤追殺並經飭令馬隊五營由光化一路閒道疾趨迎頭截擊正可與洪貞謙所督各軍聯絡兜剿堵賊北竄及南犯楚疆之路多隆阿由樊城進發著催督金國琛等會合豫軍掃除鎮平敗匪該將軍仍一面聽候曾國藩調度擇要駐紮雷正綰與穆圖善之軍經

多隆阿令由荆子關一路西行未知現抵何處著  
官文多隆阿催令迅速前赴商南迎頭截剿其楚  
省邊防及與豫省交界之處卽著官文妥籌防範  
毋稍疏虞

同日李鴻章奏言七月十二日副將華爾以輪  
船駛進青浦縣城河安放礮轟倒城垛數處  
副將程學啟率開字三營滕嗣武率林字兩營



分門攻擊賊匪不敢接仗全退入城當毀北門  
外賊卡兩座東門外賊卡一座十三日華爾復  
由南門率勇攻城城上槍礮甚密勇目被傷數  
十名又自松江添調常勝軍五百名於十五日  
由南門進攻程學啟滕嗣武各出八成隊伍分  
攻東北兩門賊由北門出戰經開字營攔擊退  
回城中參將劉士奇等帶隊在西北兩門六里

外分投設伏華爾將南門城牆轟裂十餘丈督  
勇冒煙撲上我軍一擁而進賊由西北兩門奪  
路逃竄立將青浦縣城克復程學啟等揮兵截  
殺兩路伏兵齊出追逐數十里共生擒逆匪四  
百餘名城中及沿途殺斃溺斃者三四千名署  
提臣黃翼升親帶礮船前往布置暫令程學啟  
移師入城妥籌保衛查華爾督軍慶戰躬冒矢

石奮勇登城可否仰邀

天語褒獎其餘尤爲出力文武員弁兵勇容臣查明  
彙入前次保案酌請獎勵至餘姚縣城據道員  
吳煦楊坊會稟現准華爾知會業經駐紮甯波  
之常勝軍會同各軍進攻於七月初八日克復  
奏入

上命議政王軍機大臣傳諭李鴻章左宗棠曰此次

圍攻青浦縣城華爾管帶常勝軍躬冒矢石爭先  
效命將南門城垣轟裂諸軍乘勢擁進遂將縣城  
克復實屬異常出力李鴻章自應善爲駕馭俾華  
爾益加奮勉青浦防守事宜亦須妥爲布置現在  
滬防較鬆兵力有餘亟宜進規蘇常以圖進取曾  
國藩上游之師業已攻克甯國鮑超一軍擬由東  
壩溧水一帶進攻金陵南路若李鴻章乘松滬屢

勝之勢撥兵西攻蘇郡便可與鮑超東下之師聲  
勢相接且可使浙省賊勢與金陵隔斷著李鴻章  
相度機宜妥籌辦理駐紮甯波之常勝軍據華爾  
聲稱已會同各軍攻克餘姚縣城該城究係何人  
攻克其詳細情形著李鴻章左宗棠查明具奏餘  
姚克復後卽應有兵駐守如何布置之處並著查

明辦理

上諭內閣曰官軍進攻青浦直薄城下合圍十五日  
副將程學啟等督隊分攻東北兩門副將華爾將  
南門城牆轟裂十餘丈官軍一擁直進當將青浦  
縣城克復副將華爾率常勝軍隨同官兵勦賊屢  
立戰功茲復躬冒矢石首先登城攻克青浦洵屬  
不避艱危奮勇可嘉著李鴻章傳旨嘉獎其在事  
尤爲出力文武員弁兵勇並著李鴻章查明彙案

請獎

初九日己未鄭元善奏言臣前飭署臬司洪貞謙

馳赴鎮平追剿粵匪嗣因東路捻氛猖獗不得不先其所急因委洪貞謙馳往許州督剿未能前赴鎮平疊據帶兵將弁飛稟粵匪圍攻鎮平縣城勢極兇悍知縣李樹楨竭力守禦七月十七日乘夜選練勇縋城而出焚燒近城賊壘殲

賊甚多匪衆自相踐踏守城團勇相繼而下分途掩殺復殪百餘名內有僞丞相僞檢點二名該匪向西北山中逃竄二十日又率衆撲城官軍開礮擊退現仍在距城不遠之村莊盤踞肆擾將軍多隆阿所派前敵馬隊及參將盧得勝管帶四營行抵縣境正可合力痛勦而多隆阿以陝省緊急檄調楚軍馬隊前赴商南道員金



國琛亦以楚邊喫重折回本境防堵狂寇未除  
援兵紛散宛屬情形萬緊等情查此次南陽解  
圍實由楚師援剿之力現粵逆擁衆數萬遊駛  
宛屬兇燄未息萬一蔓延日廣則爲豫省心腹  
之憂卽屬楚省脣齒之患豫省目下無兵可分  
多隆阿已於七月二十五日由襄陽取道商雒  
計師行距宛不遠應請

旨飭下該將軍統帶全軍折回南陽鎮平一帶痛加  
勦洗所有南陽鎮總兵岡塔納參將盧得勝等  
軍均歸調遣如東路捻股撲滅臣仍當移緩就  
急飭令副將楊長春一軍馳赴南陽助勦以厚  
兵力奏入

上命議政王軍機大臣傳諭多隆阿曰粵匪圍攻鎮  
平縣城經官軍擊退後仍在距城不遠之村莊盤

踞肆擾多隆阿計已行過襄陽著仍遵前旨就近  
將鎮平敗匪掃除淨盡再行相機前進所有撤赴  
商南之前敵馬隊著卽趕緊折回南陽鎮平一帶  
會同盧得勝各軍攻剿毋得貽誤

初十日

庚申

官文嚴樹森奏言前因逆首馬融和

等齊竄南陽臣等卽飭道員金國琛梁作楫等  
越境馳援該逆知楚軍將至先已趕紮雲梯廣

空地道並於郡城四關添搭望樓修築木寨維時豫省援軍未到南陽城內消息不通七月十六日金國琛等馬步各軍移營進至三十里屯地方正在安營修壘該逆突出數大股猛撲我軍分左右兩路齊進馬隊從中路直衝鏖戰三時之久賊仍死拒金國琛等指揮馬步抄出賊後殲斃悍賊多名賊始敗潰十七日乘勝進剿

焚其望樓木壘城圍已解賊衆向西路竄逃我  
軍跟追四十餘里前後殺賊二千餘名生擒千  
餘名解散被脅男婦三千餘名刻下敗賊竄鎮  
平南召楚軍相離更遠鄂之後路空虛未便深  
追應請

旨飭下勝保督率所部迅赴河洛迎頭扼剿以杜回  
竄潼關復擾陝境至此次楚軍冒暑遄征迅解

鄰省城圍所有尤爲出力各員應先行開單懇  
恩獎敘其餘出力文武員弁及傷亡弁勇容臣等查  
明分別奏請獎卹

官文礮樹森又奏言楚北鄰氛環逼援皖援豫  
援陝各軍之外留防本省勇丁僅有萬餘兵力  
仍形不足現在何紹彩四營駐守荊子關屏蔽  
三省兼爲多隆阿各軍後路聲援而襄陽爲中

原重鎮南北樞紐尤須重兵控制仍令道員梁  
作楫五營折回防守蘄黃下游金國琛六營專  
守襄郡庶楚邊稍有布置不致爲賊所乘奏入

上命議政王軍機大臣傳諭官文多隆阿嚴樹森曰  
南陽竄匪仍在鎮平一帶盤踞著多隆阿探蹤迎  
勦務將醜類悉數殲除俾不得西竄陝境與回匪  
勾結則勝保入關之軍便無腹背受敵之慮鄂省

援軍四出各處毗連地方亦須防範周密官文等  
請以何紹彩所部駐守荆子關爲各軍後路接應  
襄陽蘄黃留金國琛等軍防守均著照所擬妥爲  
辦理

上諭內閣曰楚軍援豫大獲勝仗南陽府城解圍辦  
理甚爲妥速所有尤爲出力之安襄鄖荆道金國  
琛候補道梁作楫均著交部從優議敘協領安圖



富森保均著以副都統記名簡放烏勒喜布桂廉  
均著賞加副都統銜總兵彭炳武成德陞均著賞  
加提督銜副將于高勝康必勝均著賞加總兵銜  
于高勝並賞給偉勇巴圖魯名號知縣聶莖著賞  
加同知銜並賞換花翎訓導梁治賀著免選訓導  
以知縣不論雙單月遇缺卽選參將吳亮才著賞  
給豪勇巴圖魯名號遊擊蕭玉元著賞給誠勇巴

圖魯名號王心安著賞給卓勇巴圖魯名號同知  
周有全著免補本班以知府仍留湖北遇缺卽補  
副貢生呂恕著以教諭不論雙單月遇缺卽選並  
賞加鹽提舉銜知縣錢紹文著俟補缺後以同知  
直隸州知州儘先補用先換頂戴並賞戴藍翎其  
餘出力文武員弁及傷亡弁勇著官文等查明奏  
請分別獎卹

十三日癸亥多隆阿奏言臣督飭各軍馳抵商南

途次探知南陽竄匪仍徘徊於鎮平內鄉等處  
是因我兵入關不敢遽行西犯已可概見有臣

後隊隨時策應足資抵禦臣卽飭雷正綰穆圖

善等選派七成馬步各隊繼以五起馬隊迅速  
馳赴西安進剿計日內可以抵省臣亦親督後  
隊不分雨夜星馳前進月之望前總可趕到西

安奏八

上命議政王軍機大臣傳諭勝保多隆阿曰據多隆  
阿奏前隊雷正綰穆圖善等督率馬步各隊馳赴  
西安該將軍亦卽繼進準於月之望前可抵陝西  
省會等語該將軍旣已行抵西安若再令其折回  
更屬疲於奔命自商南潼關及渭河以南各處卽  
暫行責成多隆阿辦理如有疏虞惟多隆阿是問

自朝邑及渭河以北各州縣並山西濱陝地方卽  
暫行責成勝保辦理如有疏虞惟勝保是問至南  
陽竄匪尙徘徊於鎮平內鄉等處難保不乘閒西  
趨著多隆阿妥籌兼顧不可疏忽

十五日

乙丑

官文奏言前賊圍南陽時經楚軍援

剿豫省並無一兵一卒赴援西路空虛太甚查  
楚軍防邊不足萬人除信陽等處捻巢已派李

續燾等各率所部越境進剿襄陽一路金國琛  
等於南陽解圍後甫經回防而川匪又復竄擾  
鄖陽府屬之竹谿縣境已派何紹彩一軍前往  
迎剿奔馳策應實有應接不遑之勢至多隆阿  
親督馬步隊業於七月二十七八等日行抵鄧  
州由武關入陝該將軍抵陝後一切情形卽由  
多隆阿奏報奏入

上命議政王軍機大臣傳諭官文曰南陽竄匪尙遊  
駛鎮平內鄉等處難保不仍復聚煽伺隙西犯多  
隆阿後路仍須妥籌兼顧官文仍飭令何紹彩等  
軍就近相機策應毋稍疏忽

上又命議政王軍機大臣傳諭鄭元善曰前此南陽  
被圍緊急經楚軍入境痛剿始解城圍未聞該撫  
選派精兵夾擊以致西路空虛敗賊悉竄鎮平浙

川一帶該撫起家縣令不數年遽領封疆宜如何  
激發天良勉圖報稱卽著親赴河洛一帶督飭洪  
貞謙等實力進剿並探明何路賊勢最重卽行移  
師前往剿辦以期節節掃蕩力固疆圉儻再遷延  
退縮致賊蹤竄擾完善地方定將該撫從重治罪  
勿謂朝廷寬典可以倖邀也